MATTER RAISED WITH PERMISSION

Objectionable cartoon in NCERT text book

सुश्री मायावती (उत्तर प्रदेश): माननीय उपसभाध्यक्ष जी, NCERT की 11वीं कक्षा की किताब में, एक कार्टून बनाकर जिस तरीके से भारतीय संविधान के निर्माता बाबा साहब डा. अम्बेडकर का अपमान किया गया है, उससे केवल हमारी पार्टी ही दुखी नहीं है, बल्कि हमारी पार्टी के साथ-साथ पूरे देश में, बाबा साहब डा. अम्बेडकर में आस्था रखने वाले लोग भी दुखी हैं। माननीय उपसभाध्यक्ष जी, मेरा यह कहना है कि यह मामला बहुत महत्वपूर्ण मामला है, इसलिए आप कन्सन्ड मिनिस्टर को यहां, हाउस के अंदर बुलाएं। वे इस मामले को लेकर अपना जवाब दें और यह बताएं कि सरकार ने इस मामले में अभी तक क्या किया है। क्योंकि, यह कह देना कि हमने इस कार्टून को किताब में से निकाल दिया है, यह कोई बहुत बड़ा एक्शन नहीं है, एक्शन तो तब होगा जब जिन लोगों ने यह गलत कार्य किया है, उनके खिलाफ आपराधिक कार्यवाही होगी। उनके खिलाफ यह कार्यवाही होनी चाहिए। उन्हें यह बताना चाहिए कि सरकार ने इस संबंध में क्या किया है, क्या कदम उढाया है। जो कन्सन्ड मिनिस्टर हैं, वे इधर आएं और इसका जवाब दें।

श्री रामविलास पासवान (बिहार) : माननीय उपसभाध्यक्ष जी, मायावती जी ने जो मुद्दा उठाया है, यह बहुत ही गंभीर मामला है और हम लोग उसका समर्थन करते हैं। बाबा साहब अम्बेडकर संविधान के निर्माता थे और देश और दुनिया में बाबा साहब को मानने वाले लोग करोड़ों, अरबों की संख्या में हैं। उनके अनुयायी तो उनके लिए जान देने तक के लिए तैयार हैं। जिस तरह से इस कार्टून में बाबा साहब डा. अम्बेडकर जी को चाबुक मारते हुए दिखलाया गया है, मैं समझता हूं कि इससे ज्यादा शर्म की बात और कोई नहीं हो सकती है। यह इस बात का द्योतक है कि आजादी के साठ साल के बाद भी हमारी मानसिकता कहां जा रही है। सबसे बड़ी बात है कि जब कोई कार्ट्रनिस्ट कार्टून बनाता है, वह अलग बात होती है, लेकिन NCERT, जो भारत सरकार की है, यदि वह इसको अप्रूव करती है, तो मैं समझता हूं कि इससे ज्यादा दुखद बात और कोई नहीं हो सकती है। हमारी मांग है कि पूरी NCERT को भंग कर दिया जाए, जिन लोगों ने इसको अप्रूवल दिया है, उनको dismiss किया जाए, उनके खिलाफ Prevention of Attrocities Act के मुताबिक कार्यवाही की जाए, उनको अपराधी बनाया जाए, उनको गिरफ्तार किया जाए और देखा जाए कि इस तरह की पुनरावृत्ति न हो, क्योंकि इस तरह की कार्यवाही एक फैशन बन गई है। जिस तरह से बाबा साहब अम्बेडकर को अपमानित किया जा रहा है, मैं समझता हूं कि यह बात बर्दाश्त करने लायक नहीं है, इसलिए मंत्री को यहां पर आना चाहिए। यदि इसमें कुछ दूसरी बात है तो एच.आर.डी. मिनिस्टर, कपिल सिब्बज जी को आकर बतलाना चाहिए। जब तक यह नहीं होता है, तब तक कोई दूसरा कार्य करना उचित नहीं होगा। मैं समझता हूं यह एक पक्ष का मामला नहीं है, यह हर पक्ष का मामला है। जो सत्ताधारी पक्ष के लोग हैं, वे भी इस मामले को लेकर उतने ही आहत हैं, जितने हम सभी SHRI D. RAJA (Tamil Nadu): Sir, it is a very serious matter. Tamil Nadu, as a State, is very tense. Several political parties, several groups are agitating on this issue. In fact, I wanted to raise this issue in the morning. I had given a formal notice for that. In the meantime, many things happened. But, I take strong objection to this cartoon, which has become part of an NCERT text-book meant for class 11 students. Is it the way NCERT approves text-books for children? What is the HRD Ministry doing about it? The HRD Minister and the HRD Ministry are to be held responsible and accountable for this issue, and they owe an answer to the Parliament of this country. How can they approve such a text-book? It is poison. It is denigrating Dr. Ambedkar, insulting Dr. Ambedkar. In the process, they also insult Jawaharlal Nehru. See this cartoon, Sir. ... (Interruptions)...

THE VICE-CHAIRMAN (PROF. P. J. KURIEN): Don't display it. ...(Interruptions)...

SHRI D. RAJA: Jawaharlal Nehru is cracking whip against Dr. Ambedkar. ...(Interruptions)...

THE VICE-CHAIRMAN (PROF. P. J. KURIEN): Yes, you have made your point. ...(Interruptions)...

SHRI D. RAJA: Can you tolerate such a thing in the name of freedom of expression? ...(Interruptions)... Moreover, it is an old cartoon. Why should they put it as part of NCERT textbook for Class XI students?...(Interruptions)... The entire House condemns this. ...(Interruptions)...

श्री विजय जवाहरलाल दर्डा (महाराष्ट्र): सर, भारत रत्न बाबा साहब अम्बेडकर के बारे में जो भी आया है, मुझे ऐसा लगता है कि यह शायद 2006 से किताब में है। मुझे लगता है कि सरकार को इसे क्लेरिफाई कर देना चाहिए, क्योंकि यह इस देश की करोड़ों जनता की आस्था का विषय है। मुझे ऐसा लगता है कि जिन्होंने हमें इतनी बड़ी राजव्यवस्था दी है, अगर उनके प्रति लोगों के मन में कंफ्युजन आया है, तो उस कंफ्युजन को दूर कर देना चाहिए।

THE VICE-CHAIRMAN (PROF. P. J. KURIEN): Now, see ...(Interruptions)... Let me please ...(Interruptions)... That's all. ...(Interruptions)... That's all. ...(Interruptions)...

SHRI RAJIV PRATAP RUDY (Bihar): Why that's all, Sir? ... (Interruptions)... It is a very serious issue. ... (Interruptions)...

Matter raised [11 May, 2012] with Permission 291

THE VICE-CHAIRMAN (PROF. P. J. KURIEN): Okay, I will allow one person. One of you can speak. ... (Interruptions)... Please ... (Interruptions)... Who wants to speak? Mr. Rudy, please ... (Interruptions)... Yes, Mr. Gehlot, please say. ... (Interruptions)...

SHRI M. RAMA JOIS (Karnataka): Sir, ... (Interruptions)...

THE VICE-CHAIRMAN (PROF. P. J. KURIEN): No, Mr. Rama Jois, I am not allowing you. ... (Interruptions)... It is not a discussion.

SHRI RAM KRIPAL YADAV (Bihar): Sir ...(Interruptions)...

THE VICE-CHAIRMAN (PROF. P. J. KURIEN): You sit down. ... (Interruptions)...

SHRI RAM KRIPAL YADAV: Why should I sit down?

THE VICE-CHAIRMAN (PROF. P. J. KURIEN): Because I have not allowed you. ... (Interruptions)... No, no ... (Interruptions)... I have not allowed you. You sit down. ... (Interruptions)...

SHRI RAM KRIPAL YADAV: Why should I sit down? ...(Interruptions)...

THE VICE-CHAIRMAN (PROF. P. J. KURIEN): No, no. ...(Interruptions)... I have not allowed you. That's why you should sit down. ...(Interruptions)...

श्री राम कृपाल यादव: क्या मुझे बोलने का अधिकार नहीं है? यह एक बहुत ही गंभीर मामला है और हम अपनी बात कहना चाहते हैं।

THE VICE-CHAIRMAN (PROF. P. J. KURIEN): Sit down. ... (Interruptions)...
You see, this is Private Members' time. Yet I allowed Members to speak as the subject is very important. If I have allowed, you should cooperate and show discipline. Sit down. Yes, Mr. Gehlot, you say. ... (Interruptions)...

SHRI M. RAMA JOIS: Sir, one minute. ... (Interruptions)...

THE VICE-CHAIRMAN (PROF. P. J. KURIEN): No, Rama Jois, I did not allow you. ...(Interruptions)... I called Gehlot. You are such a senior Member. When I called Gehlot ...(Interruptions)... Mr. Rama Jois ji, I called Mr. Gehlot. You cannot do this. ...(Interruptions)... I am allowing you. I called Mr. Gehlot. Then, why do you do this? ...(Interruptions)... You see, Gehlot is having the floor. Then, why do you do this?

श्री थावर चन्द गहलोत (मध्य प्रदेश): सर, आपने मुझे समय दिया, इसके लिए धन्यवाद। यह कार्टून जो भी देखेगा, इसकी घोर निन्दा करेगा और यह महसूस करेगा कि यह भारत के संविधान निर्माता, डा. भीमराव अम्बेडकर जी का इस कार्टून के माध्यम से घोर अपमान करने वाला कृत्य हैं। अगर आप यह चित्र देखेंगे, तो इसमें नीचे यह लिखा है कि हजारों लोगों की उपस्थिति में नेहरू जी उनको कह रहे हैं कि तुमको संविधान निर्माण के लिए तीन साल का समय दिया था और तुमने तीन साल में पूरा नहीं किया, यह कह कर कोड़े मार रहे हैं। यह घोर निन्दनीय है, घोर आपत्तिजनक है। यह सेंट्रल गर्वनमेंट से संबंधित एनसीईआरटी की 11वीं कक्षा के कोर्स में पढ़ाने की दृष्टि से बच्चों को, भारत के भविष्य को, यह विकृत शिक्षा देने का काम जिसने भी किया है, यह कार्टून जिसने भी एप्रूव किया है, उसके खिलाफ कार्रवाई होनी चाहिए। सरकार की तरफ से इस पर जवाब आना चाहिए और जवाब आने के बाद इस पर एक्शन भी होना चाहिए।

SHRI T. K. RANGARAJAN (Tamil Nadu): Thank you, Mr. Vice-Chairman. It is really a shame to the nation. He was the man who headed the Committee which drafted the Constitution. I don't know, why the NCERT has published this cartoon. The Government should immediately take action. Let it first suspend him and then take action and then let the inquiry go on. It wounded not only one section of the people but it wounded everybody in the nation. Dr. Ambedkar belongs to the nation. He does not belong to any particular caste or community. So, we should not insult the nation. An action must be taken against the concerned person. Thank you, Sir.

SHRI RAJIV PRATAP RUDY: Sir, ...(Interruptions)...

THE VICE-CHAIRMAN (PROF. P. J. KURIEN): No, no. That's all. No more discussion please. The point is made.

SHRI DEVENDER GOUD T. (Andhra Pradesh): Mr. Vice-Chairman, Sir, this is most unfortunate that we have to see this kind of a situation in this House. Today morning, Sir, the hon. Member very rightly pointed out that it is not only an insult to Baba Sahib ji, but it is an insult to all the weaker sections of the country and to all those who love him. In the morning, Kapil Sibalji told us that he had already ordered ... (Interruptions)...

THE VICE-CHAIRMAN (PROF. P. J. KURIEN): You have made your point.

SHRI DEVENDER GOUD T.: It is for the institution to react to it. I request the Government to kindly take action against the person who is responsible for this kind of activity. Thank you very much, Sir. Matter raised [11 May, 2012] with Permission 293

श्री राम कृपाल यादव: सर, आज सदन में कार्टून से संबंधित जो मामला आया है, तिमलनाडु राज्य में ग्यारहवीं कक्षा के बच्चों को यह लगातार पढ़ाया जा रहा है। निश्चित तौर पर कल ही हम पार्लियामेंट की अविध के 60 वर्ष मनाने जा रहे हैं, लेकिन दूसरी तरफ हिन्दुस्तान के संविधान निर्माता, बाबा साहेब डा. भीमराव अम्बेडकर, जिन्होंने इस खूबसूरत संविधान को बनाया, उनका अपमान इस कार्टून के माध्यम से जिस तरह से हो रहा है, यह घोर आपत्तिजनक है। इसके कारण आज सदन सहित पूरा देश आक्रोशित है, व्यथित है, दुखी है। मैं समझता हूं कि जिन लोगों ने इस कार्टून को बनाया, छपवाया और खास तौर पर जो लोग इसके लिए रिस्पॉसिबल हैं, उनके खिलाफ सख्त से सख्त कार्यवाही होनी चाहिए।

माननीय मंत्री जी को निश्चित तौर पर इसका जवाब देना चाहिए। हम सभी इससे आहत हैं। आजादी के 65 वर्ष के बाद भी अगर इस तरह की चीज छपवाने की मानसिकता वाले लोग बैठे हैं, तो निश्चित तौर पर हम सब लोगों के लिए यह दु:खद स्थिति है। सरकार को इसके खिलाफ तुरन्त कार्यवाही करनी चाहिए।

THE VICE-CHAIRMAN (PROF. P. J. KURIEN): This is a very serious matter. The hon. Members have raised it and the whole House is in agreement over it. ... (Interruptions)... In fact, it was raised in the morning also. At that time, Shri Kapil Sibal was here. But he could not react to it at that time. I hope the Government will react to it. ... (Interruptions)... It is Private Members' time now, so I can't insist the Government to react to it now. ... (Interruptions)...

SHRI D. RAJA: Sir, the Law Minister is here. ... (Interruptions)...

THE VICE-CHAIRMAN (PROF. P. J. KURIEN): If the Law Minister wants to say something, I have no objection. ... (Interruptions)...

श्री रामविलास पासवान: यह कैबिनेट की कलैक्टिव रिस्पॉसबिलिटी है।

THE VICE-CHAIRMAN (PROF. P.J. KURIEN): The Law Minister is reacting to it. ...(Interruptions)...

SHRI BALBIR PUNJ (Odisha): Is it a fact that this issue was brought to the notice of the Government in April this year?

THE VICE-CHAIRMAN (PROF. P. J. KURIEN): No question. ...(Interruptions)...
This is not Question Hour. ...(Interruptions)...

THE MINISTER OF LAW AND JUSTICE AND THE MINISTER OF MINORITY AFFAIRS (SHRI SALMAN KHURSHEED): Sir, I would speak on behalf of my colleague, who was present here in the morning, and I think he wanted to personally ... (Interruptions)... He has come, Sir.

THE VICE-CHAIRMAN (PROF. P. J. KURIEN): The HRD Minister has come. Mr. Minister, are you aware of the issue? This is relating to the cartoon published in the NCERT textbook. Hon. Members, from both the sides, have raised this issue. They would like to know your reaction to it and as to what action you would take in this matter.

THE MINISTER OF HUMAN RESOURCE DEVELOPMENT AND MINISTER OF COMMUNICATIONS AND INFORMATION TECHNOLOGY (SHRI KAPIL SIBAL): Yes, Sir, I am aware of it. सर, हुआ ऐसे कि जब अप्रैल की शुरुआत में मुझे इसकी जानकारी मिली, तो मैंने एनसीईआरटी को चिह्नी लिखी कि हमारी दृष्टि में यह आपत्तिजनक है, ऐसा कार्टून खास तौर पर टैक्स्ट-बुक्स में नहीं होना चाहिए, इस पर आप अपनी सफाई दीजिए कि ऐसा कार्टून टैक्स्ट बुक्स में क्यों आया? उन्होंने हमें जवाब दिया, चूंकि आपको मालूम होगा कि ये जो टैक्स्ट बुक्स बनाने वाले हैं, ये एनसीईआरटी के लोग नहीं हैं, इसके लिए वे एक independent academic authority का गठन करते हैं, जिसमें कई लोग होते हैं। मैं आपको उनका नाम भी दे सकता हूं। इसके लिए Textbook Development Committee बनती है। उसमें जो Chairperson हैं, वह हैं Hari Vasudevan, Professor, Department of History, University of Calcutta. उसके Chief Advisers है, Yogendra Yadav, Senior Fellow, Centre for the Study of Developing Socities, Delhi and Suhas Palshikar, Professor, Department of Politics and Public Administration, University of Pune, Maharashtra. इसके अलावा उनके एडवाइजर श्री के.सी. सूरी हैं और अन्य कई मैम्बर्स हैं। मैं उन सभी का नाम नहीं लेना चाहता, लेकिन सब एकेडमिक लोग हैं। इनमें ऑफिशियल कोई नहीं है। इसके अलावा एक member coordinator भी हैं।

इसी तरह एक किताब 'Democratic Politics' है। यह है - 'Indian Constitution at Work', जिसमें यह आपत्तिजनक कार्टून है। इसमें भी वैसे ही Textbook Development Committee के वही लोग हैं - हिर वासुदेवन, सुहास पालिशकर और योगेन्द्र यादव। इसके साथ एन.सी.ई.आर.टी. की एक मॉनिटरिंग कमेटी बैठती है, वह भी एकेडेमिक्स की मॉनिटरिंग कमेटी है।

सर, ये textbooks 2006 में बनाई गईं। उनमें यह आपत्तिजनक कार्टून था। जब मुझे यह जानकारी मिली, तो मैंने तुरंत उनको लिखा और सफाई मांगी। मुझे सफाई में जब उसका जवाब मिला, तो मैंने सोचा कि यह गलत है। हमें इसको नहीं मानना चाहिए। तब हमने 26 अप्रैल, 2012 को एक ऑफिशियल पत्र एन.सी.ई.आर.टी. को लिखा, जिसका वर्णन मैं आपके सामने करना चाहता हूं, पढ़ना चाहता हूं:

'Sir, I am directed to refer to your communication dated 4th of April, 2012 on the above-mentioned subject and to say that the matter has been examined in this Ministry and it has been considered advisable to withdraw the cartoon from the NCERT textbooks of Political Science — Indian Constitution at Work of Class XI. Action taken in the matter may please be intimated to this Ministry at the earliest.'

इस तरह, 26 अप्रैल को ही हमने यह निर्णय ले लिया।

SHRI D. RAJA: Did they withdraw?

SHRI KAPIL SIBAL: Yes.

Then, I called for NCERT textbooks, क्योंकि मैंने समझा कि ऐसा कहीं शायद एक ही न हो और भी कई कार्टून्स हों। तब मैंने और टेक्सट बुक्स मंगवाईं। उनमें बहुत-सारे कार्टून्स हैं। जब मैंने इनको देखा, तो मैं समझता हूं कि इनमें से कई आपत्तिजनक हैं। इनमें केवल बाबा साहेब के बारे में ही नहीं, कई और भी ऐसे लीडर्स हैं, जिनके प्रति आपत्तिजनक कार्टून्स हैं। तब मैंने यह निर्णय किया कि एक कमेटी बिठाई जाए, जिसमें सारी टेक्स्ट बुक्स के जो कार्टून्स हैं, उनके बारे में दोबारा विचार किया जाए। इसके अलावा जो contents भी हैं, क्योंकि इसमें content भी कई जगह सही नहीं है, इन सब पर दोबारा विचार किया जाए। इसके लिए मैंने एक कमेटी बनाने के आदेश दिए।

इसके बाद माननीय सदस्यों ने इसकी यहां चर्चा की, यह मुद्दा उठाया और सही मुद्दा उठाया। मैं इस बारे में आपके साथ हूं। मैंने आज ही सुबह एन.सी.ई.आर.टी. के डायरेक्टर को बुलाया और उनसे पूछा कि आपने पहले कितनी किताबें डिस्ट्रिब्यूट की हैं, तो उन्होंने कहा कि ये होल सेलर्स को डिस्ट्रिब्यूट हुई हैं। मैंने कहा कि अगर वे डिस्ट्रिब्यूट हुई भी हैं, तो उनको आप रोक दो और उनको अभी ऑर्डर करो कि वे आगे कहीं डिस्ट्रिब्यू नहीं होंगी। जो किताबें डिस्ट्रिब्यूट नहीं हुई थीं, हमने उन पर भी रोक लगा दी। इस तरह आज के बाद कोई किताब डिस्ट्रिब्यूट नहीं होगी और साथ में एक कमेटी का गठन होगा, जिसमें इनमें से कोई उसका मैम्बर नहीं होगा।

एक माननीय सदस्य: क्या आप उनको blacklist कर रहे हैं? ...(व्यवधान)...

श्री किपल सिब्बल: इनमें से कोई मैम्बर उसमें नहीं होगा। वह कमेटी कार्टून्स के बारे में भी तय करेगी। जहां तक बाबा साहब के कार्टून की बात है, वहां तो हमने वैसे ही ...(व्यवधान)... मैंने बाबा साहब कहा है। ...(व्यवधान)... हां, अम्बेडकर साहब का, हमने उस कार्टून पर रोक लगा दी है और उसे हटा देने का निर्णय कर लिया है।

देखिए, हमारी सरकार का जो दृष्टिकोण है, हम मानते हैं कि बाबा साहब भीमराव अम्बेडकर बहुत महान व्यक्ति थे। ...(व्यवधान)... one second. वे भारत के संविधान के निर्माता थे और मैं समझता हूं कि कोई भी ऐसी आपत्तिजनक बात उनके बारे में नहीं करनी चाहिए। इस बारे में हम भी आपके साथ हैं। हम इसमें ठोस कदम उठाएंगे, तािक ऐसी बातें आगे नहीं हों। ...(व्यवधान)...

SHRI D. RAJA: Sir, we agree that there are committees. But, finally, NCERT will have to approve. ...(Interruptions)...

THE VICE-CHAIRMAN (PROF. P. J. KURIEN): Mr. Raja, please. ... (Interruptions)...

सुश्री मायावती: माननीय उपसभाध्यक्ष जी, बाबा साहब ...(व्यवधान)...

श्री रामविलास पासवान: सर, ...(व्यवधान)... यहां से एक सिग्नल जाना चाहिए कि अगर फिर इस तरह की कोई भी बात होगी, ...(व्यवधान)... तो उनके खिलाफ कड़ी कार्रवाई की जाएगी।

सुश्री मायावती: माननीय उपसमाध्यक्ष जी, माननीय मंत्री जी ने इस कार्टून के बारे में सरकार की ओर से जो सफाई दी है कि हमने कमेटी बिठाई, किताब के अन्दर जो यह कार्टून छपा था, उसको निकालने के लिए हमने आदेश दिया है और जितनी किताबें चली गईं, उनको वापस लेने के लिए भी कहा है तो केवल इससे काम नहीं चलने वाला है। सवाल यह है कि जिन लोगों ने यह आपराधिक कृत्य किया है इससे यह बाबा साहब डा. अम्बेडकर का ही अपमान नहीं हुआ है, यह भारतीय संविधान के निर्माता का अपमान है और पूरे नेशन का भी अपमान है, तो इसलिए जिन्होंने यह गलत कार्य किया है, कार्टून बनाकर बाबा साहब डा. अम्बेडकर का अपमान किया है, इस अपराध के लिए उनके खिलाफ गवर्नमेंट की ओर से क्या कार्रवाई की गई है? इसके लिए आपने क्या स्टेप्स उठाए हैं? केवल यह बताने से काम नहीं चलेगा कि हमने यह यह किया है बल्कि आप यह बताएं कि आपने इसमें क्या एक्शन लिया?

श्री किपिल सिब्बल: जहां तक कार्रवाई का सवाल है, यह तो अदालतों का मामला है कि इसमें किसी कानून की धारा का उल्लंघन हुआ है या नहीं हुआ है, इसलिए उस पर विचार हो सकता है, बैठ कर यह तय कर सकते हैं कि इसमें कौन-सी धारा का उल्लंघन हुआ है। ...(व्यवधान)...

सुश्री मायावती: आप तो खुद एक सीनियर वकील हैं, इसलिए आपको तो मालूम होना चाहिए कि इसमें कानून की किस धारा का उल्लंघन हुआ है और उनके खिलाफ कौन-सी धारा लगेगी। अगर कोर्ट में भी जाना है, तो सरकार खुद कोर्ट में जाए। इस संबंध में जिसने भी गलत कार्य किया है, उसके खिलाफ FIR दर्ज किया जाए। ...(व्यवधान)...

श्री प्रकाश जावडेकर (महाराष्ट्र): सर ...(व्यवधान)...

उपसभाध्यक्ष (प्रो. पी. जे. कुरियन): सब लोग इकट्ठे नहीं बोलें। ...(व्यवधान)... Let him complete. ...(Interruptions)...

SHRI DEVENDER GOUD T.: Sir, No Expert Committee is required ... (Interruptions)...

THE VICE-CHAIRMAN (PROF. P. J. KURIEN): Let him complete. ... (Interruptions)... He has, of course, responded positively. ... (Interruptions)... No, please ... (Interruptions)...

- श्री कपिल सिब्बल: माननीय मायावती जी ने जो यहां कहा ...(व्यवधान)...
- श्री प्रकाश जावडेकर: सर ...(व्यवधान)...
- श्री तरुण विजय (उत्तराखंड): सर ...(व्यवधान)... उनके खिलाफ FIR दर्ज करा सकते हैं। ...(व्यवधान)...

THE VICE-CHAIRMAN (PROF. P. J. KURIEN): No, no. ...(Interruptions)...

Don't create a problem. ...(Interruptions)...

श्री तरुण विजय: सर, इससे पहले भी गुरू तेग बहादुर साहब और भगवान महावीर के प्रति अपमानजनक बात हुई थी। बार-बार NCERT ...(व्यवधान)...

THE VICE-CHAIRMAN (PROF. P. J. KURIEN): Let him complete. ... (Interruptions)... Mr. Vijay, let him complete. ... (Interruptions)... Mr. Javadekar, let him complete. ... (Interruptions)...

SHRI KAPIL SIBAL: Sir, let us be clear. ... (Interruptions)...

श्री प्रकाश जावडेकर: सर, सरकार ने कमेटी appoint की है, तो सरकार को कमेटी बर्खास्त करने का भी अधिकार है। ...(व्यवधान)... सरकार उनको बर्खास्त क्यों नहीं कर रही है? ...(व्यवधान)...

THE VICE-CHAIRMAN (PROF. P. J. KURIEN): Okay, he will respond. ... (Interruptions)...

SHRI KAPIL SIBAL: Sir, let us be clear. ... (Interruptions)...

THE VICE-CHAIRMAN (PROF. P. J. KURIEN): Let him finish his reply. ...(Interruptions)... Let the Minister complete his reply. ...(Interruptions)...

SHRI D. RAJA: Sir, the Minister agrees that there is Dr. Baba Saheb Ambedkar's cartoon in the NCERT textbook. ...(Interruptions)...

THE VICE-CHAIRMAN (PROF. P. J. KURIEN): He said that he will withdraw it. ...(Interruptions)...

SHRI D. RAJA: What action is he taking? ...(Interruptions)...

THE VICE-CHAIRMAN (PROF. P. J. KURIEN): Let him complete. ... (Interruptions)... He has already stated that it is withdrawn. ... (Interruptions)... He has directed to withdraw it. ... (Interruptions)... Further, if there is anything, he will tell you. ... (Interruptions)... You allow him to speak. ... (Interruptions)... No, please. ... (Interruptions)...

SHRI KAPIL SIBAL: Sir, there are two aspects of it. One is that it was wrong and I am entirely in agreement. There is no issue on that. ... (Interruptions)...

SHRI BALBIR PUNJ: But did you punish anybody? ... (Interruptions)...

THE VICE-CHAIRMAN (PROF. P. J. KURIEN): No. Please, Mr. Punj. ... (Interruptions)... No, please. ... (Interruptions)... No discussion. ... (Interruptions)...

SHRI KAPIL SIBAL: Number two, whether any criminal offence has been committed is something that we will have to examine. ...(Interruptions)... I can't say just at the outset ...(Interruptions)... We have to examine it. ...(Interruptions)...

THE VICE-CHAIRMAN (PROF. P. J. KURIEN): Correct. ... (Interruptions)...
Okay. ... (Interruptions)... That is enough. ... (Interruptions)... That is okay. ... (Interruptions)... Please. ... (Interruptions)...

SHRI KAPIL SIBAL: Number three, I want to state, through this House, to the people of this country that Dr. Baba Saheb Ambedkar is not the property of any particular segment. ...(Interruptions)... He belongs to India. He represents India. ...(Interruptions)...

सुश्री मायावती: सर, मंत्री महोदय इस संबंध में कार्रवाई करके इसकी जानकारी सदन को कितने दिनों में देंगे? ...(व्यवधान)...

श्री ब्रजेश पाठक (उत्तर प्रदेश): बाबा साहब का अपमान आप लोगों ने किया है। ...(व्यवधान)...

SHRI KAPIL SIBAL: Therefore, it is not as if one section of the community is against the other. We are all together on this. That is the message that we should send to the people of this country that we will not allow leaders like Dr. Baba Saheb Ambedkar to be disparaged in this fashion and the whole House should speak in one voice rather than trying to do ...(Interruptions)...

THE VICE-CHAIRMAN (PROF. P. J. KURIEN): No, please. ...(Interruptions)... Mayaji, please. ...(Interruptions)... No, please. ...(Interruptions)... Now take your seats. ...(Interruptions)...

श्री प्रकाश जावडेकर: सर, कमेटी को बर्खास्त किया जाए। ...(व्यवधान)...

श्री थावर चन्द गहलोत: सर ...(व्यवधान)...

THE VICE-CHAIRMAN (PROF. P. J. KURIEN): No more. ...(Interruptions)...
Hon. Members, the whole House is one on this and the hon. Minister has positively responded. ...(Interruptions)... Therefore, I am going to the Private Members' Bills. The Whistle Blowers (Protection in Public Interest Disclosures) Bill, 2010. ...(Interruptions)... No. I have taken up the Private Members' Bills. ...(Interruptions)... No. ...(Interruptions)... I have taken up Private Members' Bills. ...(Interruptions)... मायावती जी, आपको जो बोलना था, वह आपने बोल दिया। ...(व्यवधान)...

SHRI BRAJESH PATHAK: Sir, just one mintue.

सुश्री मायावती: सर, माननीय मंत्री जी ने जो यह कहा है कि हम एक्शन लेंगे, लेकिन वह इसमें किस किस्म का एक्शन लेंगे और कितने दिनों में लेंगे? ...(व्यवधान)...

श्री कपिल सिब्बल: मायावती जी, मैं आपको यह जानकारी दे रहा हूं ...(व्यवधान)...

सुश्री मायावती: सर, जिसने यह कार्टून बनाया है और बाबा साहब का अपमान किया है, आप केवल उसको वार्निंग लेटर इश्यू कर देंगे, तो उससे तो इसकी क्षतिपूर्ति नहीं होगी। ...(व्यवधान)...

उपसभाध्यक्ष (प्रो. पी. जे. कुरियन): मायावती जी, कृपया आप बैठिए। आपको जो बोलना था, वह आपने बोल दिया। ...(व्यवधान)...

श्री किपल सिब्बल: सर, मैं यह कहना चाहता हूं कि इस संबंध में हम सब एक हैं और हम कार्रवाई करेंगे। इस संबंध में असलियत तो यह है कि हमारे कांग्रेस के नेताओं ने यह बात मेरे सामने रखी। सबसे पहले कांग्रेस के नेताओं ने बताया कि इसमें ऐसी आपत्तिजनक बात है। ...(व्यवधान)...

सुश्री मायावती: सर, ...(व्यवधान)... आप कितने दिन में इस पर कार्रवाई करेंगे? ...(व्यवधान)...

श्री ब्रजेश पाठक: अप्रैल से अब तक आपने क्या किया? ...(व्यवधान)...

श्री किपल सिब्बल: यह मुद्दा तो आज आपने उठाया, लेकिन कांग्रेस पार्टी ने पहले ही उठाया था। हम इस संबंध में आपके साथ हैं और हम बैठ कर तय करेंगे। ...(व्यवधान)...

सुश्री मायावती: सर, यह कार्रवाई कितने दिन के अंदर करेंगे? ...(व्यवधान)...

THE VICE-CHAIRMAN (PROF. P. J. KURIEN): Private Members' Legislative Business, Bills for introduction. ...(Interruptions)... Shri Vijay Jawaharlal Darda. ...(Interruptions)... कृपया आप लोग बैठिए। ...(व्यवधान)...